

Unique ID No. MN/2015/0088389 of May 2015

RNI 22347  
ISSN 2348 - 2044



# ঐতিহ্য অক্ষত



৬২ অমসুং ৬৩ শুবা চহীগী  
১৯৭-১৯৮, ১৯৯-২০০  
অমসুং ২০১-২০২ শুবা মশীং  
ফ্রেব্রুৱারী-ডিসেম্বর, ২০২১

ম ঙ্গনমগ্গেন ইগ্গম, ম্হুগ্গাম্গে  
**The Cultural Forum, Manipur**  
(Recognised by Sahitya Akademi, New Delhi)  
Rupmahal Tank, B.T. Road, Imphal

	ঃ	নুংশি ঈরিক	৬৫
		-ঈকেন খুরাই	
	ঃ	"মাওশঙ" মাতনা মরানি	৬৫
		-রাজেন্দ্র ওক্রম	
বারীমচা	ঃ	সেলফী	৬৭
		-প্রেমকুমার পাওনম	
	ঃ	নাওচা	৬৯
		-থিয়াম যেকেন্দ্র	
নাৎ	ঃ	মপিপূরী সর্গাং-বন মপিপূরী সর্গাং-বন মপিপূরী সর্গাং-বন	৭১
		-ইচমৎ মপিপূরী	
	ঃ	লাই হরাওবদা তাঙ্কুল নুরাবী	৯৭
		-ডা ওইনাম বিনারানি দেবী	
	ঃ	মোইরাংগী ঈরাং-খৌনিগী খৌরমদা খুলাইগী খাজনবী	১০১
		-দা মোইরাংথেম রাজেস সিংহ	
	ঃ	শজিবুগী ঈরাং-খৌনিদা থাঙ-তা	১০৬
		-ওক্রম হীয়াইনু চনু	
	ঃ	মপিপূরী সমাজদা পাঙথোকুরম্বা হরাও কুশ্মে বরা	১০৯
		-বাইখোম রেনুকা দেবী	
	ঃ	মপিপূরী নাৎতা ফিজেন্-লৈতেংগী মফম	১১৩
		-ডা কৈশাম সোবিতা দেবী	
	ঃ	মপিপূরদা হিন্দু ধর্ম অমদি সংকীর্তনগী ঈহৌ	১১৮
		-লৌরেশ্বর ধনেশ্বর সিংহ	
	ঃ	শ্রীহরিনাম সঙ্কীর্তনগী নুংগী ওইবা ভাব	১২৩
		-নিংখৌজম খোলো সিংহ	
ফোকলোর	ঃ	মপিপূরী লোকসাহিত্যগী মচল খরদা উংলিবা ফোক লিটরেচর	১২৭
		-চবুংবম রঞ্জনা দেবী	
	ঃ	খোংজোম পর্ব অমসুং খম্ব-খোইবী বারী	১৩১
		-দা সাইখোম রোবিন্দ্রো সিংহ	
	ঃ	ফোকলোর কদায়বু কৌবগে?	১৩৩
		-দা রাংখৈরাকপম এঞ্জেল দেবী	
জেনরেল সেক্রেটারীগী বারোল	ঃ	ফেক্তি রাজেন	১৩৮

## খোংজোম পৰ্বৰ অমসুং খম্ব-থোইবী ৱাৰী

হীৰম অসি নৈনবদা খৱা হেমা ময়েক শেংনবগী-

-দা সাইখোম ৰোবিভ্ৰো সিংহ

দমজ্ঞা 'খোংজোম পৰ্ব' হায়বসিগী মৱমদা ৰাই মঙা তৱাদং মখাদা পীৰি। 'খোংজোম পৰ্ব' হায়ৰিবা মণিপুৰী ঈশ-ৱাৰী (বেলদ)কী শৈশক অমা ওইৰিবা অসি লমদম অসিদা তৱামপল শুবা চহীচাগী লোইৱমদাইদা থোৰ্ককখিবা শৈশক অমনি। শৈশক অসিমক 'ধাবি লৈনৌ' হায়না খঙনবা মণিপুৰগী কনাগুশ্বা মীশক অমনা ইহান হান্না হৌদোক্ৰশ্বনি হায়না লৈবাক মীয়াশ্বা লৌনৈ। 'খোংজোম' অসি ইম্ফালদগী খাৰোমদা চাউৱাৰ্কা কিলোমিটাৰ ৩৫ (কুশ্বামঙা) লাগ্না ইম্ফা-ম্যাগ্নাৱ লম্বীগী ময়াদা লৈবা খুল অমনি। ১৮৯১ ইংদা ব্ৰিটিশ সম্ৰাজ্ঞী মায়েজ্ঞা মণিপুৰীশিংনা মৰৈবাকী নীংতশ্বা গাৰুবগী অকনবা লান শোৰ্কখিবা অমসুং মখোয়না ব্ৰিটিশকী মখুতা মায়খিখিবা মকম অদুনি 'খোংজোম' হায়ৰিবসি। লানফম অসিদা মতম কুইনদগী লৈজৱক্ৰিবা মণিপুৰগী নীংতশ্বগী নুমিৎ তাখি। অসিগুশ্বা মণিপুৰীশিংগী কাউবা গুশ্বৰোইদৌবা নীংতশ্বগী নুমিৎ তাখিফম, খোংজোম লান অসিবু মণিপুৰী মচা পুশ্বমকী থম্মাইদা কাউগুমদনা নীংশিংদুনা অমদি শোমদুদতা লাকখি। মসিগী লান অসিদা মণিপুৰগী অকল-অখৌ কয়ামকম মীশিং লাকগুমদবা ব্ৰিটিশ তোপকী অকি-অখং লৈতনা মখোয়গী লৈজবা খাং-তা অমসুং নোংমৈ পায়দুনা অফং-অফংবা ব্ৰিটিশ লাশ্বী হাংন-হাংনা, মশা শিনা শিনা মৰৈবাক মৱমদমগীদমজ্ঞা মথৰায় থাখি। অসিগুশ্বা মী কয়ামকম ফাবগী ৰাকফম অসি পট্ৰৈ। খং: ১৮৯১ দা মণিপুৰদা চঙলকপা ব্ৰিটিশ লাশ্বীশিংগী মনুংদা পঠান্টিংবশিংনা অহাংবা মতমদা খোলক যন্ত্ৰ অসি পায়দুনা ঈশ শক্তুনা মতম লেনবা অমসুং জগোই শাবা অসি মণিপুৰী খুন্নাইদা চংনৱকই। অমরোমদা অমুক য়েৰুবা লাশ্বীশিং অসিবু লক্ৰবা ওইনা মণিপুৰী ফাগী তৌবা হৈবা কাঙবুনা খোলক পায়ৱগা ঈশ শক্তুনা ব্ৰিটিশ লাশ্বীশিংবু কৱেৰুদুনা কাবুল পালা, ফদিবী পালা অসিনচিংবনা শুমাঙ লীলা শান্নৱকখি। হায়ৰিবা অৱাং ভাৱতকী খোলক যন্ত্ৰ অসি গুসিফাওবা মণিপুৰী শুমাঙ লীলাদা শীজিৱরি।

খোংজোম পৰ্বগী শৈশকতা খম্ব-থোইবী ৱাৰীবু ইহান হান্না শকপা হৌদোকখিবা খোংজোম পৰ্ব শকপা

অশৈবদি শোবি লৈনৌগী সেবক হিয়াংখাংগী ওজা নোংখোশ্বম চাউবা অসিনি। মহাক অসিবু মণিপুৰদা 'কুলিজাও' হায়না খঙনৱমই। মসিগী মৱমদি মহাকী কুচু অসি কুলিগুশ্বা মুই হায়বগীদমজ্ঞা মহাৰাজ চুড়াচান্দ সিংহনা মহাকপু কুলিজাও হায়না মমিং খোনখিবনি। অশৈবা অসি অহানবদা পেনা শৈশক তল্পমই অদুবু লম অদুদা মায় পাজ্ববদগী খোলক ধীনবা তমদুনা খোংজোম পৰ্বগী শৈশক অসি শকপা হৌখিবনি। মহাক্কা কাছাৱগী মণিপুৰী তাবা মফমশিংদা চংতুনা পেনাগী শৈশক্কা লোয়ননা খোলক পায়দুনা খম্ব-থোইবী ৱাৰী অসি শক্তমই। মসিদা মহাক কাছাৱদা মায় পাজ্বদুনা মণিপুৰদা হল্পকলমই। মণিপুৰদা হল্পক্ৰবা মতুংদা খোংজোম পৰ্বগী শৈশকতা খম্ব-থোইবী ৱাৰী শক্তুনা মমিং লৈবা অশৈবা অমা ওইখিৱমই। মহাকী শৈশক অসিদা য়াশ্বা পাম্ৰদুনা মহাকী সেবক কয়ামকম মঙোন্দগী শৈশক অসি তল্পৱমই।

মণিপুৰদা শৈশক অসিদা মমিং চংলবা অশৈবা হৈম্মাম মাঙ্গোলজাও সিংহ অসি ওজা কুলিজাওগী সেবক অমনি। কুলিজাওগী মোত মতুংইনা মহাক্কা শক্ৰিবা খোংজোম পৰ্বগী শৈশক অসি মমাঙগৈদগী হৌনা লৈৱক্ৰিবা খোংজোম পৰ্বগী শৈশক অদুগী খেৰুবা খৱা লৈ। মৱম অদুনা শৈশক অসিবু 'মোইৱাং-কংলৈ-ঈশ' হায়বা মিসৌ অসি কৌনিংই হায়বগী মোত ফোঙদোকই। মহাক্কা হায়ৰিবনা মহাকী শৈশক অসিদা তোপ তোপা ময়ামগা ময়াদবা শৈশক হায়বদি মহৌশাদগী লৈৱক্ৰিবা খোংজোম পৰ্বগী শৈশক অদুদগী খেৰুবা খৱা লৈ হায়বসিনি। মতাং অসিদা পঞ্জনিংবদি ওজা কুলিজাওগী সেবক হৈম্মাম মাঙ্গোলজাও সিংহগী শৈশক অসিনা মহাকী ওজাদগী খৱা খেৰুবা তোঙানবা শৈশক অমনি হায়দুনা মণিপুৰদা মাঙ্গোলজাওগী শৈশক্কা হায়না হায়নৱমই। শৈশক শৈদাদা অমদি হীৰম (খিম) খৱা খেৰুৱগা অতোপ্পা মমিং খোনবগী মীয়াশ্বা য়ানৱমদে। মৱম অদুনা খেৰুবা খৱা লৈজৱবসু শৈশক অসিবু 'খোংজোম পৰ্ব' হায়না অদুম্মক কৌনগদবনি হায়না মীয়াশ্বা মোত পীৱমই। মতম অমদা খম্ব-থোইবী ৱাৰীবু শৈশক অসিদা শকপা মমিং চংখিবশিংদি

ওজা কুলিজাও, ঔইখোংগী মঘু সিংহ, যাইরিপোকী কেঐচ  
মাস্কোলজাও, নরানকোঞ্জিনগী থাম্বালমচা সিংহ, হিয়াংথাংগী  
কলা সিংহ অমসুং মৈনো সিংহ, থাঙ্গগী হৈন্নাম মাস্কোলজাও  
সিংহ অসিনচিৎবশিং মমিং পনবা য়াই।

মমাঙঙৈদি খম্ব-খোইবী বারী অসি শৈশক অসি  
শকপদা য়ান্না মমিং চংলমই অমসুং মীয়াপ্পা খোইদোক  
হেন্দোক্লো পান্নরমই। করিগুম্বা মতদা মণিপুরগী নিংখৌনা  
খম্ব-খোইবী বারী অসি শৈশক অসিদা শকপা ফাওবা অথিংবা  
পীরমই। ওজা কুলিজাওগী সেবক হৈন্নাম মাস্কোলজাওনা  
হায়বিরপ্পদা অনীশুবা লাঞ্জাও লোইরদুনা ইংন-চিক্লা মণিপুরদা  
লৈরবা মতমদা মহারাজ বোধচন্দ্রনা খম্ব-খোইবী বারীদা  
শৈশক অসিদা শকপদা অথিংবা থম্বমই। অদুবু শৈশক অসিদা  
খম্ব-খোইবী বারীবু শকপদা তাবা পান্না মীওইশিংনা  
মাস্কোলজাওদা কনা তরুবদগী বারী পরিং অসিমক মমিংদি  
'গোপাল অমসুং কোঙ্গীরে' হায়না ওম্বোয়গা অথিংবা লৈনা  
লৈনা লমদম অসিদা মীয়ামগী অপান্নগী মতুংইন্না শক্ররমই।  
মসিদা নিংখৌগী মনাইশিংনা শক্রিবা বারী অদু থিংনবগীদমত্তা  
লাকপা মতমদা অশৈবা অসিনা মহাক্লা শক্রিবদি 'গোপাল-  
কোঙ্গীরে বারী'নি খম্ব-খোইবী বারী নত্তে হায়না বুঙ্গগী  
খৌদোক লৈরি। মদুদা নিংখৌগী মনাইশিংনা করিগুম্বা অমতা  
তৌবা ভমবিদে। অদুবু খম্ব-খোইবীগী মমিং গোপাল-কোঙ্গীরে  
হায়না মমিং হোংদোক্লগা শকপা ভাবোকশিংনা মমিং  
হোংজরবসু বারী অসি খম্ব-খোইবীগী বারীনি হায়বদু অদুক  
খঙই। মসিগী মথক্তা গোপাল-কোঙ্গীরেগী বারী তারিবশিংনা  
খম্ব-খোইবীগী বারী তাবগা চপ মান্না নুংঙাইবা পোক্লমই।  
অদুবু মতম খরগী মতুংদা মীয়ামগী অপান্নগী মতুংইন্না  
অসিগুম্বা অথিংবা অসি মীয়াম পেঙ্গবগীদমত্তা  
লৌখোকখিরমই। মতাং অসিদা পঞ্জনিংবদি হিয়াংথাংগী ওজা  
নোংখোম্চম চাউবনা মোইরাং কংলৈরোন অসি খোংজোম  
পৰ্ব ঈশে-বারীগী শৈশক্কোন্দা ইহান হান্না শকপা  
হৌগংলকপদা মোইরাং কংলৈরোনগী মীয়াপ্পা য়ান্না পান্নবা  
খম্ব-খোইবীগী বারীদা নত্তনা তোনু লাইজিংলেম্বী,  
য়াইথিংকোনু, হাওরং, লৈশং শাক্ফী অসিনচিৎবশিংগী বারীশিংবু  
শৈশক্কোন অসিদা শক্রমই। মতৌ অসুন্না ওজা অসিনা মোইরাং  
কংলৈরোনগী বারী অসি খোংজোম পৰ্বগী শৈশক্কো শক্ফুনা  
লৈবাক মীয়ামগী সেবা তৌরমই। লমদম অসিগী মীয়াপ্পা  
মসিগী ঈশে-বারী অসিবু য়ান্না পান্ননা তানরমই।

মথক্তা হায়জম্বিবা খরা অসিগী মথক্তা পঞ্জনিংবদি  
মোইরাং কংলৈরোনগী বারী শীংবুন অসি খোংজোম পৰ্বগী  
শৈশক্কোন্দা শকপদা অহানবদা ঈশ্বর খুরুমজবা অসিদা  
মোইরাং লমদম্বু থাগোনবীরিবা ইবুধৌ থাংজিংদা  
খৌনিজরমই। মণিপুরদা নিংখৌ পাল্লিঙৈ মতদদি খোংজোম  
পৰ্বগী ঈশেশিং হৌগংলকপা মতমদা লৈবাক নিংখৌদা  
খৌনিজবা অসি তৌদবা য়াদবা অমা ওইরমই। অদুবু হৌজিক  
নিংখৌ পান্নবা মতম অসিদদি মসিগী চৎনবী অসি অসুম  
অসুম মাঙশিল্লকপা থেংনদবা নত্তে। মসি ফাওবদা মমাঙঙৈগী  
চৎনবী অসি খোংজোম পৰ্ব শকপা খরদি ভাক্লা চৎপসু  
থেংনদবা নত্তে। খোংজোম পৰ্ব অশৈবা নংত্রগা অশৈবী  
অমনা করিগুম্বা বারী শীংবুন অমা শকপা মতমদা হেক  
হৌগংপদা তোঙান-তোঙানবা 'গৌরচন্দ্র' অদু থেঙ্গবা সুর  
অমসুং ছন্দদা শক্কে। মোইরাং কংলৈরোনগী বারী শীংবুন  
শকপা মতমদদি ইবুধৌ থাংজিংগী মফমদা খৌনিজবা অসি  
য়াওদবা য়াদে। অদুগা অতোপ্পা বারী শীংবুন শকপা মতমদদি  
হৌগংলকপদা খোংজোম পৰ্বগী অশৈবশিংনা খোংজোল  
শেঙ্গবগী ওইবদা নত্তনা ঈশে-বারী অমা শকপা হৌরমদাইদা  
শ্রী গৌরচন্দ্র মহাপ্রভুবু নীংশিংজদুনা অমদি খুরুমজদুনা ঈশে  
অদু শকপদা অকায়-অতোই অমদি অশোই অঙাম  
য়াওহনবিদনবগীদমত্তা হায়জবা খৌনিজবগী মওংনি। খোংজোম  
পৰ্ব শকপা অশৈবশিংগী মান্নদবা হায়বদি মশা মশাগী হৈনজবা  
গৌরচন্দ্র অমমম লৈ হায়বা য়াই। খুদম ওইনা হায়রবদা মণিপুরদা  
মমিং চংবিবা খোংজোম পৰ্ব শকপা তখেঙ্গম্বম থাম্বালঙৌনা  
হৌদোক্লম্বা গৌরচন্দ্র অদুদি 'গৌর আজ কনো কেদেছ, মুখে  
রাধা রাধা বলি' হায়বসিনি। হায়রিবা গৌরচন্দ্র অসি খোংজোম  
পৰ্ব শকপা অয়ান্ননা শক্কে। অতোপ্পা মণিপুরদা মমিং য়ান্না  
চংবিবা খোংজোম পৰ্ব শকপা খুম্বেম চাউবগীনা 'নবদ্বিপে  
রৈন স্থানে' অমসুং অঙোম খোংনাংগীনা 'এছোইতি ভাই'  
অসিনচিৎবনি। মতাং অসিদা পঞ্জনিংবদি খোংজোম পৰ্ব শকপগী  
ইতিহাসতা 'গৌরচন্দ্র' অসি বাংলা নংত্রগা সংস্কৃততা শক্ররম্বদগী  
ইমালোন মণিপুরীদা ইহান হান্না শকপা হৌদোকখিবদি অশৈবা  
খুম্বেম চাউবনি। অদুবু মোইরাং কংলৈরোন শকপগী মতাংদদি  
মথক্তা পঞ্জম্বিবা খোংজোম পৰ্ব অশৈবশিংনা তৌনরিবা  
গৌরচন্দ্র অদুগী মথক্তা ইবুধৌ থাংজিংদা হায়জবা অসি শকপা  
হেক হৌগংলকপদা য়াওঁনে।

মখা লামায় ১৩৬ দা...

... লামায় ১৩৫গী মখা

খোংজোম পৰ্ব শৈশক মোইরাং কংলৈরোনগী  
ৱাৰী শীংবুন অসি তাবদা লমদম অসিদা লৈরিবা মীওইশিং  
য়না পান্ননা তানবা অমদি মমিং যান্না চৎপদগী মণিপুৰী  
খোংজোম পৰ্ব শকপা তন্নবা নুপা-নুপী কয়া তন্ন  
হৌনরুন্নমই। হিয়াংথাংগযী ওজা নোংথোম্বম চাউবা অলাইজ  
কুলিজাওগী সেবকশিংগী মনুংদা হৈন্নাম মাঙেগালজাও হায়না  
খঙনবা অশৈবা অসিবু মোইরাং কংলৈরোনগী ঙ্গশৈদা  
মণিপুৰগী মকোক খোংবা শৈশকপা অমা ওইরমই। মসিগী  
মতাংদা থাঙ্গ মাঙেগালজাওদা খোংজোম পৰ্ব শকপা তন্নবা  
নুপা নুপী কয়াঅমা লাফুনা তন্নমই। ওজা মাঙেগালজাওনা  
মশাগী ওইবা 'মোইরাং কংলৈরোন' হায়না মিংথোনবা  
খোংজোম পৰ্ববু পামজবা মীওইশিংদা মোইরাং কংলৈরোনগী  
শৈশক অসি তন্নীদুনা ওজা অসিগী সেবক কয়ামরুম  
পুথোক্ৰমই। তশেংনা হায়রবদা হৈন্নাম ওজা মাঙেগালজাও

মশামক অসি খোংজোম পৰ্বগী হায়রিবা শৈশক হায়বদি  
মোইরাং কংলৈরোন শৈশক অসিদা ইলটিটাসন অমা ওইরবনি।  
ওজা অসিগী সেবকশিংগী মনুংদা ঝাইদগী মমিং চৎষিবা  
অশৈবদি মাইবম তোম্বা অদুগা মীয়ান্নদি লমজাও তোম্বা  
হায়না খঙনবা মীশক অসিনি। ওজা মাঙেগালজাওনা লৈখিদ্ৰবা  
মতুং ওজা অসিগী শৈশক্ৰোন অসিগী লীক্ৰম কায়দনা লমজাও  
তোম্বনা মোইরাং কংলৈরোনগী ৱাৰী শীংবুন অসি শক্ৰমই।  
অদুবু লাইবক থীবদি লমজাও তোম্বসু ইং ২০২১ দা ঙ্গশ্বৰগী  
খুয়া তানশ্ৰে। ওজা মাঙেগালজাওগী অতোম্বা শীংথাবা যাবা  
সেবক্তি নোংথোম্বম শ্যামজাই সিংহ, কোংবা নোংথোম্বম  
লৈকাইদা লৈবা অসিসুনি। তশেংনমক, মোইরাং কংলৈরোনগী  
শৈশক অসি হৌজিক্কী মতমদা মৰাই খৰা চায়থজরবসু মণিপুৰী  
খুন্নাই অসিদা মোইরাং কংলৈরোনগী শৈশক অসি লাক্ৰিবা  
চহীচা কয়া অসিদা মুংপা নাইদনা লৈখিগনি হায়না থাজনৈ।